WILDSTORM
RESIDENT EVIL
FIRE and ICE
#2 of 4
FEB
SUGGESTED FOR MATURE READERS
ADAMS
OPRISKO
BERMEJO
CRYSTAL
NYBERG
TRADUCIDO
CHEMI79
MAQUETADO
SPAWN
wildstorm.com

RESIDENT EVIL: FIRE AND ICE 2. February 2001. Published by WildStormProductions, an imprint of DC Comics, under license from CAPCOM CO., LTD. Editorial Offices: 7910 Ivanhoe Ave., #438, La Jolla, CA 92037. Copyright © 2001 CAPCOM CO., LTD. Resident Evil is a trademark of CAPCOM. CAPCOM is a registered trademark of CAPCOM CO., LTD.All Rights Reserved. Any similiarities to persons living or dead are purely coincidental. Printed in Canada. DC Comics. A division of Warner Bros.--A Time Warner Entertainment Company

VRRRRRR
VALE CHICOS, ESCUCHAD. AÚN NOS QUEDAN DOS HORAS DE CAMINO Y LA TORMENTA NOS ALCANZARÁ DENTRO DE UNOS MINUTOS.
QUAN, VUELVE A ESA MESETA QUE PASAMOS HACE POCO— PARECE QUE SERÁ LA ÚNICA TIERRA LLANA QUE VEREMOS EN UN TIEMPO. PREPARA EL AEROPUERTO DE EVACUACIÓN ALLÍ.
¿Y QUE VA A HACER EL GUAPERAS ENTONCES, QUERIDA? ¿NINGUNA TAREA PESADA PARA EL CHICO BONITO?
¿QUÉ SE SUPONE QUE SIGNIFICA ESO PEQUEÑO...?
¡CALLAOS LOS DOS! QUAN, YO SOY QUIEN MANDA AQUÍ Y DEBES SEGUIR MIS ÓRDENES SIN CUESTIONARLAS-- ERES EL ESPECIALISTA DE VEHÍCULOS DESPUÉS DE TODO.
PATRICK ME AYUDARÁ A PREPARAR EL CAMPAMENTO CUANDO ENCONTREMOS UN BUEN REFUGIO. TE LLAMAREMOS CON LAS COORDENADAS. ¡AHORA VE!

Y QUAN, TEN CUIDADO— NO SABEMOS LO QUE HABRÁ AHÍ FUERA.
¡SÍ, SEÑORA!
YANKIE SANGUINARIA...

MIENTRAS TANTO, LOS OTROS MIEMBROS DEL EQUIPO CHARLIE DE S.T.A.R.S. SE ENCUENTRAN EN MEDIO DEL DÍA MEXICANO DE LA CELEBRACIÓN DE LOS MUERTOS— UNA CELEBRACIÓN DONDE LOS PARTICIPANTES ESTABAN REALMENTE MUERTOS.
¡VAMOS CHICOS! TODAS ESTAS PERSONAS ESTÁN INFECTADAS.
¡DISPARAD A SACO!
BLAM
¡TE SIGO, FALCON!
HAY DEMASIADOS PARA SÓLO NOSOTROS TRES— VAMOS A NECESITAR ALGO CON UNA EXPLOSIÓN PARA ESTO.
¿PUEDES CUBRIRNOS MIENTRAS RAQUEL Y YO LOS PLANTAMOS FALCON?

ESTOS SON EXPLOSIVOS PLÁSTICOS DE CONTROL REMOTO. LOS DETONADORES SE COLOCAN EN CADA PIEZA, EL DISPARADOR LO HACE EXPLOTAR. RODEA EL EDIFICIO CON ELLOS PERO NO LOS ENCIENDAS HASTA QUE YO TE LO DIGA.
ASEGÚRATE DE PONERLOS EN LAS PAREDES. NO FUNCIONARÁN TAN BIEN SI LOS COLOCAS EN EL SUELO O EN LAS VENTANAS.
¡MI CABEZA... ESTÁ... ARDIEN-DO!
ESTA MALDITA HERIDA AÚN NO SE CURA...
¿PERO QUÉ...?
¡ESTO SE ACABA AQUÍ!
THWUCK

MIENTRAS TANTO, DE VUELTA EN ALASKA.
TENEMOS QUE MOVERNOS DEPRISA, PATRICK. ESTA TORMENTA PARECE DE LAS MALAS.
SÍ, ESPERO QUE NO NOS PILLE DESPROTEGIDOS. YA HACE SUFICIENTE FRÍO.
ESPERO QUE QUAN PUEDA VOLVER CON NOSOTROS. DEBERÍA HABERLE MANDADO ANTES.
NO TE PREOCUPES, ROSA. ESTARÁ BIEN. SI HAY ALGUIEN CON QUIEN ÉL QUISIERA VOLVER ES CONTIGO.
¿CON-MIGO?
¿ACASO NO ES OBVIO? EL CHICO ESTÁ ENAMORADO DE TI.
ESTÁS DEMASIADO SE-GURO DE ESO.
LO QUE QUIERAS. SÓLO TE DIGO LO QUE VEO.
SI HUBIERAS SIDO TÚ...
¿DECÍAS ALGO?
OH, UM—NADA, YO SÓLO ESTABA...
¡ROSA! ¡TENEMOS PROBLEMAS!

¡SANTO D_! ¡RÁPIDO, VOLVAMOS!

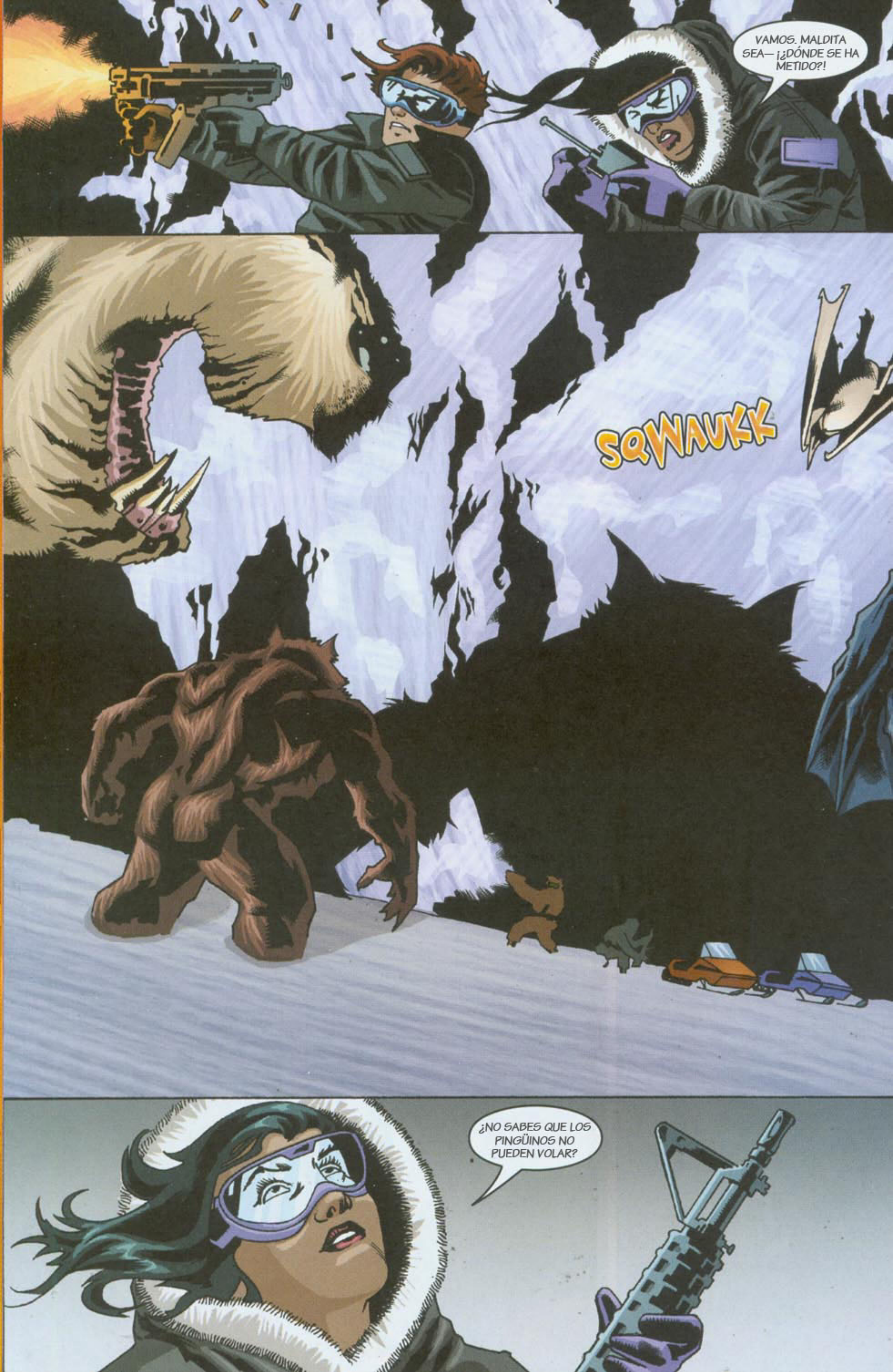
RRRRRR
RRRRRR
GRWOWWRRR
RRRRRR

DE VUELTA EN MÉXICO. LOS EXPLOSIVOS ESTÁN CONECTADOS.
ESTAS SANGRANDO. ¿ERES MEJOR DANDO ÓRDENES QUE LUCHANDO?
NO ES NADA IMPORTANTE. VEN AQUÍ Y PREPÁRATE PARA ENCENDER LOS EXPLOSIVOS. TE DARÉ LA SEÑA UNA VEZ QUE FALCON HAYA...
¡JESSE, NO..!
KABOOM!!
AAAIIIIEEEEE

¿PERO QUÉ COÑO TE PASA JESSE? TE DIJE QUE ESPERASES.
¡TRANQUILA! ¡HICE LO QUE ME DIJISTE! FALCON ESTÁ BIEN Y LOS ZOMBIES ESTÁN MUERTOS, ASÍ QUE DÉJAME EN PAZ!
TRANQUILIZAOS LOS DOS. TENEMOS QUE ENCONTRAR EL LABORATORIO DE UMBRELLA.
YO ENCONTRÉ ALGO EXTRAÑO ANTES EN UNO DE LOS EDIFICIOS. TAL VEZ ESTÉ ALLÍ.
HABÉIS MONTADO UN BUEN NÚMERO EN ESTAS CALLES.
ÉSTE ES EL EDIFICIO. HAY UNA EXTRAÑA PINTURA CERCA DE LA VENTANA.
MENUDA PÉRDIDA DE TIEMPO— PROBABLEMENTE HAY CIENTOS DE PINTURAS COMO ESTA EN EL PUEBLO.
NO COMO ESTA.
BUEN TRABAJO RAQUEL. NO ESTÁ MAL PARA UNA NOVATA.
¿QUÉ ESTÁIS CUCHICHEANDO VOSOTROS DOS?

¡ESTO! PIENSA EN TU ENTRENAMIENTO, ALCORN.
CHRIS Y JILL DESCUBRIERON RUNAS COMO ESTAS EN LA OPERACIÓN EN LA MANSIÓN DE UMBRELLA.
NFEKT
ES UN CÓDIGO ESTÁNDAR DE UMBRELLA— "NFEKT" LO QUE SIGNIFICA...
...QUE SI ENCONTRAMOS ESE ARCO ENCONTRAMOS EL LABORATORIO.
"¿QUÉ DICE EL GEOSAT?"
"CASI ESTAMOS... ¡AHORA! VE A LA DERECHA EN ESTA DUNA".
¡BINGO! AQUÍ ESTÁ...

MIENTRAS, DE VUELTA EN ALASKA, QUAN TRABAJA EN EL HELIPUERTO.
DEBÍ QUEDARME EN BRISSIE--ESTE TEMPORAL HELADO APESTA.
LO ÚNICO QUE HAY MÁS FRÍO ES ROSA. DEBO ESTAR PERDIENDO MI TOQUE— USUALMENTE SOY MUY BUENO CON LAS MUJERES.
BRRRUMMMMMBBBRUMMMM
¡QUAN! ¡NOS ESTÁN ATACANDO! ¡VUELVE AQUÍ TAN PRONTO COMO PUEDAS! ¿ESTÁS AHÍ? CONTESTA, CONTESTA...


VAMOS. MALDITA SEA— ¡¿DÓNDE SE HA METIDO?!
SQWAUKK
¿NO SABES QUE LOS PINGÜINOS NO PUEDEN VOLAR?

BLAM
BLAM
¡ESTO ESTÁ MEJOR!
SQWAUKK
¡BUEN DISPARO, NENA!
GRRRRRR
¡ABAJO, CHICO!

THUD
NO HAY TIEMPO PARA RECARGAR...
POW
¡DESPÍDETE, ALIENTO DE PESCADO!

¡AHÍ VA ESO!
QUIETO AHÍ FEO. TÚ VAS AL SUELO.
¡ROSA! ¡DETRÁS TUYO!
¿QUÉ..?
CHUR
PATRICK-- ¡¡AYÚDAME!!

GRRRRRR
¡¡¡AAAAHHH!!!

CHUKK

AHORA TE VAS A ENTERAR...
UGGHH....
POW
¡ROSA! ¡¡NOO!!

¡¡COMO LE HAGÁIS DAÑO...!!
SQWAUKK
BANG
TENGO... QUE...
OWWW...

RRRRRR
GRWOWAWRRR
SQWAUKK
THWACK
THWACK
THWACK
COMO SIEMPRE. TU PUNTERÍA ME IMPRESIONA SEÑOR VENK.

REALMENTE INCREÍBLE. DOS MUERTOS Y UNO HERIDO SEVERAMENTE.
¡RÁPIDO IDIOTAS! TENEMOS QUE VOLVER A LA BASE ANTES DE QUE LA TORMENTA NOS ALCANCE.
HUELO A S.T.A.R.S. SEÑOR VENK. LOS EXPERIMENTOS DE WHITLAM NO DEBEN SER DETENIDOS— Y MENOS CUANDO ESTAMOS TAN CERCA.
POR SUERTE SÓLO HAY DOS DE ELLOS. NADA PODRÁ DETENERNOS AHORA...
CONTINUARÁ...